|  |  |
| --- | --- |
| itu_logo | **Международный союз электросвязи**  **Бюро стандартизации электросвязи** |

Женева, 19 января 2017 года

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Осн.: | **Циркуляр 7 БСЭ** BSG/LS | – Администрациям Государств – Членов Союза  – Членам Сектора МСЭ-Т  – Ассоциированным членам МСЭ-Т  – Академическим организациям −  Членам МСЭ  **Копии**:  – Председателям и заместителям председателей исследовательских комиссий МСЭ-Т  – Директору Бюро развития электросвязи  – Директору Бюро радиосвязи  – Зональному отделению МСЭ, Бриджтаун, Барбадос  – Региональному отделению МСЭ, Бразилиа, Бразилия |
| Тел.: Факс: Эл. почта: | +41 22 730 5884 +41 22 730 5853 [tsbbsg@itu.int](mailto:tsbbsg@itu.int) |
|  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| Предмет: | **Региональный форум МСЭ по стандартизации, посвященный преодолению разрыва в стандартизации (ПРС) − Регион Северной и Южной Америки  (Порт-оф-Спейн, Тринидад и Тобаго, 6 марта 2017 г.)** |

Уважаемая госпожа,  
уважаемый господин,

1 Международный союз электросвязи (МСЭ) организует Региональный форум по стандартизации, посвященный преодолению разрыва в стандартизации, который проводится по любезному приглашению Управления электросвязи Тринидада и Тобаго 6 марта 2017 года в гостинице Hyatt Regency Trinidad, Порт-оф-Спейн, Тринидад и Тобаго. Непосредственно после Форума, 6−10 марта 2017 года, там же пройдут собрания Региональной группы 3-й Исследовательской комиссии МСЭ-Т для Латинской Америки и Карибского бассейна (РегГр-ЛАК ИК3) и Региональной группы 2-й Исследовательской комиссии МСЭ-Т для Северной и Южной Америки (РегГр-АМР ИК2).

Открытие Форума состоится в 09 час. 30 мин. Регистрация участников начнется в 08 час. 30 мин.

2 Обсуждения будут проходить на английском и испанском языках.

3 В мероприятии могут принять участие Государства – Члены МСЭ, Члены Сектора, Ассоциированные члены и Академические организации, а также любое лицо из страны, являющейся Членом МСЭ, которое пожелает внести свой вклад в работу. К таким лицам относятся также члены международных, региональных и национальных организаций. Участие является бесплатным.

4 Основные задачи мероприятия состоят в том, чтобы обеспечить открытый форум для проведения дискуссий и обмена мнениями по ряду вопросов стандартизации, которые обсуждаются в МСЭ-Т, и привлечь внимание к деятельности, связанной с программой по преодолению разрыва в стандартизации (ПРС). Целевую аудиторию мероприятия составляют Государства – Члены МСЭ, национальные органы по стандартам, регуляторные органы в области ИКТ, компании в области ИКТ, исследовательские организации в области ИКТ, поставщики услуг и академические организации.

5 Проект программы Форума представлен в **Приложении 1** к настоящему циркуляру, а также будет размещен на веб-сайте МСЭ по адресу: [http://www.itu.int/en/ITU-T/Workshops-and-Seminars/  
bsg/201703/Pages/default.aspx](http://www.itu.int/en/ITU-T/Workshops-and-Seminars/bsg/201703/Pages/default.aspx). Данный веб-сайт будет регулярно обновляться по мере появления новой или измененной информации. Участникам предлагается периодически знакомиться с новой информацией.

6 Общая информация для участников, в том числе относительно размещения в гостиницах, обеспечения транспортом и визовых требований, будет представлена на указанном выше веб‑сайте МСЭ.

7 С тем чтобы МСЭ мог предпринять необходимые действия в отношении организации Форума, был бы признателен вам за регистрацию с использованием онлайновой формы, представленной по адресу: <http://itu.int/reg/tmisc/3000946>, в максимально короткий срок, но **не позднее 21 февраля 2017 года**. **Обращаем ваше внимание на то, что предварительная регистрация участников наших мероприятий проводится только в *онлайновом режиме***. Кроме того, участники смогут зарегистрироваться на месте в день проведения мероприятия.

8 Хотел бы напомнить вам, что для въезда на Тринидад и Тобаго и пребывания там в течение любого срока гражданам некоторых стран необходимо получить визу. Визу следует получать в учреждении (посольстве или консульстве), представляющем Тринидад и Тобаго в вашей стране, или, если в вашей стране такое учреждение отсутствует, − в ближайшем к стране выезда. Дополнительная информация об условиях получения визы будет представлена на веб-сайте мероприятия по адресу: <http://www.itu.int/en/ITU-T/Workshops-and-Seminars/bsg/201703/Pages/default.aspx> в разделе практической информации.

С уважением,

Чхе Суб Ли  
Директор Бюро  
стандартизации электросвязи

**Приложение**: 1

ANNEX 1  
(to TSB Circular 7)

**[](http://www.itu.int/en/ITU-T/gap/Pages/default.aspx)**

**Regional Standardization Forum for   
Bridging the Standardization Gap (BSG)**

Port of Spain, Trinidad and Tobago, 6 March 2017

|  |  |
| --- | --- |
| **8:30 − 09:30** | **Registration** |
| **Morning 1** | **Opening Ceremony** |
| **Morning 2** | **Introduction to ITU-T's activities in Bridging the Standardization Gap (BSG)** |
|  | **Outcomes of WTSA-16** |
|  | **Standardization in the Americas** |
|  | **Discussion** |
|  | **LUNCH BREAK** |
| **Afternoon 1** | **Regulatory and policy aspects of ICT/Telecommunications** |
|  | **OTT, mobile roaming, mobile financial services, competition policy and Significant Market Power in telecommunications** |
|  | **Discussion** |
| **Afternoon 2** | **Operational and management aspects of ICT/Telecommunications** |
|  | **Disaster relief/early warning, network resilience, numbering, naming, addressing, identification and routing** |
|  | **Discussion** |
| **16:20** | **Close** |
| **16:30 – 17:30** | **Meeting of ITU-T Study Group 3 for Latin America and the Caribbean**[**(SG3RG-LAC)**](http://www.itu.int/en/ITU-T/studygroups/2017-2020/03/sg3rglac/Pages/default.aspx) |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_